

Welcome Guide

PowerCore Speed 10000 QC

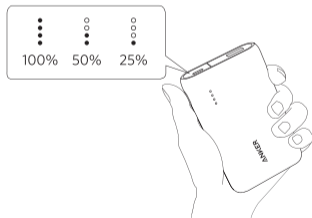
Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation
Guida d'Utilizzo | Manual de Instrucciones
Начальное руководство | 使用说明书 | دليل الترحيب

Using Your PowerCore

Wie Sie Ihren PowerCore verwenden | PowerCoreの使用方法
Utilisation de votre PowerCore | Utilizza il tuo PowerCore
Usar tu PowerCore | Использование PowerCore
PowerCore的使用方法 | استخدام PowerCore الخاص بك

Check the power level

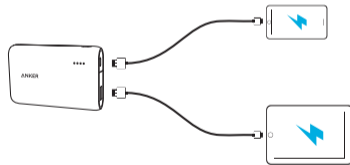
Überprüfen des Energiestands | 電池残量を確認
Vérifiez le niveau d'énergie | Visualizza la carica residua
Controla el nivel de batería | Проверка уровня заряда
查看剩余电量 | افحص مستوى الطاقة



▶1

Charge your phone or tablet

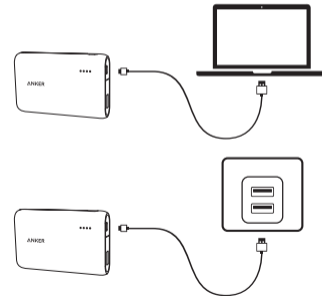
Ihr Handy oder Tablet laden
お使いの携帯電話やタブレットを充電
Rechargez votre téléphone ou tablette
Carica il tuo cellulare o tablet
Cargar tu móvil o tableta
Зарядка телефона или планшета
给手机或平板充电
اشحن الهاتف أو التابلت الخاص بك



▶2

Recharge your PowerCore

Ihren PowerCore laden
PowerCore本体の充電
Rechargez votre PowerCore
Ricarica il tuo PowerCore
Recargar tu PowerCore
Зарядка PowerCore
给PowerCore充电
أعد شحن PowerCore الخاص بك



▶3



When your PowerCore is fully charged, the LED indicators will turn off.

Das LED Licht erlischt, sobald Ihr PowerCore voll geladen ist.

PowerCore本体が満充電されると、LEDライトは消灯します。

Les LED s'éteindront une fois votre PowerCore complètement chargé.

Quando il PowerCore è completamente carico, gli indicatori LED si spegneranno.

Cuando tu PowerCore se encuentra completamente recargado, la luz LED se apaga.

Когда PowerCore будет заряжен полностью, светодиодные индикаторы выключатся.

PowerCore 充满电后，LED 会熄灭。

عندما يتم شحن PowerCore بالكامل، ستتطفئ مؤشرات LED.

▶4

For FAQs and more information, please visit:



anker.com/support

 @Anker
@Anker Japan
@Anker Deutschland

 @AnkerOfficial
@Anker_JP

 @Anker

ANKER
POWER YOUR MOBILE LIFE

Product Number A1266 رقم المنتج
External Battery / Portable Charger
SM-A384-V02



To give your PowerCore the fastest, safest recharge, use an Anker® USB charger.

Um Ihren PowerCore mit der schnellsten und sichersten Ladung zu versorgen, verwenden Sie ein Anker® USB Ladegerät.

PowerCore本体を高速かつ安全に充電するために、Anker®製のUSB急速充電器をご使用下さい。

Utilisez un chargeur USB Anker® afin de garantir une recharge sûre et rapide de votre PowerCore.

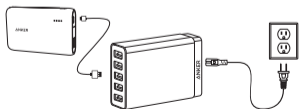
Per ricaricare il tuo PowerCore nel modo più rapido e sicuro, utilizza un caricatore USB Anker®.

Para cargar tu PowerCore de manera rápida y segura, usa un cargador USB Anker®.

Для наиболее быстрой и безопасной зарядки PowerCore рекомендуется использование зарядного USB-устройства Anker®.

为保证安全并快速地给PowerCore充电，请使用Anker®充电器。

لمنح الخاص بك PowerCore أسرع وأمن إعادة شحن، استخدم شاحن Anker® USB.



Specifications

Spezifikationen | 製品の仕様 | Spécifications | Specifiche

Especificaciones | Технические характеристики | 产品参数 | المواصفات

	Capacity	10000 mAh / 36 Wh
	Input	5V = 2A
	Quick Charge 3.0	5-8 V = 3 A , 8-10 V = 2.4 A ,
	Output	10-12 V = 2 A
	Size	100 x 63 x 22 mm / 3.9 x 2.5 x 0.9 in
	Weight	198 g / 7 oz

Attention

Achtung | 注意 | Attention | Attenzione | Atención

Внимание | 注意 | تحذيرات



To preserve battery lifespan, use and recharge at least once every 4 months

Bitte verwenden und laden Sie den Akku mindestens alle 4 Monate um die Lebensdauer zu erhalten

バッテリーの寿命を長く保つために、少なくとも4ヶ月に一度使用および満充電して下さい

Pour préserver la durée de vie de la batterie, utilisez et rechargez-la au moins une fois tous les 4 mois

Per prolungare la vita della batteria, utilizzarla e ricaricarla almeno una volta ogni 4 mesi

Para prolongar la vida útil de la batería, usar y recargar al menos una vez cada 4 meses

Чтобы продлить срок службы аккумулятора, используйте и заряжайте его не менее одного раза в 4 месяца

为保证电池使用寿命，请每四个月至少使用和给产品充电一次

للحفاظ على عمر البطارية، من المستحسن استخدامها وشحنها مرة واحدة على الأقل كل 4 أشهر



Don't disassemble

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander
危険ですので分解しないで下さい

Ne pas désassembler | Non smontare

No desarmar | Не разбирайте | 请勿拆卸 | لا تقم بالتفكيك



Use original or certified cables

Verwenden Sie originale oder zertifizierte Kabel
純正または認証されたケーブルをご使用下さい

N'utiliser que des câbles originaux ou certifiés

Utilizzare cavi originali e/o certificati

Usar cables originales y/o certificados

Используйте исходные или сертифицированные кабели

使用原装或者通过认证的线材

استخدم كابلات أصلية أو معتمدة



Don't expose to liquids

Setzen Sie das Gerät keinen Flüssigkeiten aus
水分に触れないようにして下さい

Ne pas exposer à des liquides

Evitare il contatto con liquidi

Evitar el contacto con líquidos

Не подвергайте воздействию влаги

请勿接触液体

لا تعرضه للسوائل



Avoid dropping

Lassen Sie das Gerät nicht fallen

過度な衝撃を与えないで下さい

Ne pas faire tomber | Non far cadere | Evitar caídas

Избегайте падений | تجنب إسقاطه



Avoid extreme temperatures

Vermeiden Sie extreme Temperaturen
極端な温度下では使用しないで下さい

Eviter les températures extrêmes

Tenere lontano da temperature estreme

Mantener alejado de temperaturas extremas

Избегайте воздействия экстремальных температур

避免在过高或过低温环境使用

تجنب الحرارة المرتفعة

Customer Service

Kundenservice | カスタマーサポート | Service Client

Servizio Clienti | Atención al Cliente | Обслуживание клиентов

客服支持 | خدمة العملاء



18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie

18ヶ月保証 | Garantie de 18 mois

Garanzia valida 18 mesi

Garantía limitada de 18 meses

Ограниченная гарантия на 18 месяцев

18个月质保期 | ضمانة 18 شهراً محدودة



Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support

テクニカルサポート | Support technique à vie

Assistenza post-vendita a vita

Asistencia técnica de por vida

Техническая поддержка на весь срок эксплуатации

终身客服支持 | الدعم الفني مدى الحياة



support@anker.com



1-800-988-7973 | Mon-Fri 9:00-5:00 PST (US)

03-4455-7823 | Mon-Fri 9:00-17:00 (日本)

069-9579-7960 | Mon-Fri 6:00-11:00 (DE)

01604-936200 | Mon-Fri 6:00-11:00 (UK)

400-0550-036 | Mon-Fri 9:00-17:30 (中国)